

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 83 (2005)  
**Heft:** 11

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Mobil mit Stil ...

Fahren Sie einfach los!



Electra

### Modell Electra

Der Kleine Wendige für auf Reisen oder in der näheren Umgebung. Einfach zu zerlegen und leicht im Kofferraum zu transportieren. Farbe blau, Armlehnen hochklappbar, Sitz drehbar.

Preis: Fr. 3500.- inkl. MwSt.



Auriga

### Modell Auriga

Die Mittelklasse - Leistungsstark und zuverlässig. Ca. 35 Kilometer Reichweite. Mit eingebautem Ladegerät. Einfach verstellbare Lenksäule. Chassis rot oder blau metallisiert. Sitz drehbar und verschiebbar. Armlehnen hochschwenkbar. Geschwindigkeit 10 km/h.

Preis: Fr. 5550.- inkl. MwSt.



Meteor

### Modell Meteor

Die Komfortklasse - noch leistungsstärker bis ca. 50 Kilometer Reichweite. Grössere Räder als der Auriga und dadurch auch für Geländefahrten und schlechte Strassen geeignet. Geschwindigkeit 10 km/h.

Preis: Fr. 5950.- inkl. MwSt.

Einige Tage ausprobieren ist unverbindlich und kostet nichts!

Kostenlose Unterlagen oder Vorführungen natürlich beim Spezialisten:

## Gloor Rehabilitation & Co AG

Mattenweg 222 CH - 4458 Eptingen  
Tel. 062 299 00 50 Fax 062 299 00 53



### Öffnungszeiten

Di bis Fr: 9-12/14-17 Uhr  
Sa: 9-12 Uhr

### ALPINIT MODE GmbH

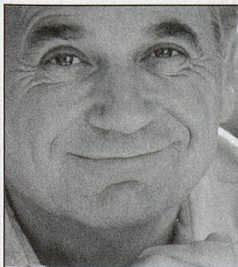
Alpinitstrasse 5B  
5614 Sarmenstorf  
E-Mail: alpinit-mode@alpinit.ch

## ALPINIT-HOSEN

In 3 Qualitäten erhältlich

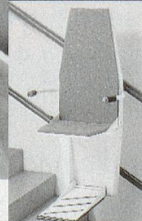
- Reine Wolle
- Polyester/Wolle
- Polyester/Viscose/Seide

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Oder bestellen Sie Ihre ALPINIT-Hose ganz einfach per Telefon 056 667 24 94**



## Mein Treppenlift ist von Rigert

[www.rigert.ch](http://www.rigert.ch)



Rigert AG, Treppenlifte  
Eichlihalde 1, 6405 Immensee  
mk@rigert.ch

Rigert in Ihrer Nähe  
Telefon 041 854 20 10



Ausfüllen und abschieken  im Haus  im Freien

Name  PLZ/Ort

Strasse  Telefon

05/M/05

# Baden leicht gemacht

## mit VitaActiva Badewannen



Lift paßt auch auf Ihre vorhandene Badewanne

**VitaActiva, der Spezialist für sicheres, unbeschwertes Badevergnügen**

- Ausgezeichnete Kundenreferenzen, bewährte Servicequalität
- Schnelle, saubere Installation, praktisch an einem Tag
- Von der Anfrage bis zur Fertigstellung, alles in einer Hand
- Umfangreiche, vielfältige Kollektion von Badewannen, Liften und Farben
- Bei allen Modellen auf Wunsch Sonderausstattung wie z.B. wohltuender Whirlpool

**Für Ihre Sicherheit und Unabhängigkeit beim Baden fordern Sie unsere farbige Gratis-Broschüre an**

Ja, senden Sie mir kostenlos und unverbindlich Ihre Broschüre zu

Name:

Telefon:

Strasse:

PLZ:  Ort:

CH-ZEIT200500

VitaActiva AG • Metallstrasse 9 b • 6300 Zug

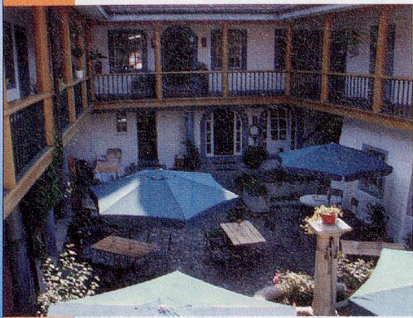
Gebührenfrei:

0800 90 45 00 00 (24 h)





## Gasthof zur Waag



Ausgeglichen  
zum Wohlfühlen

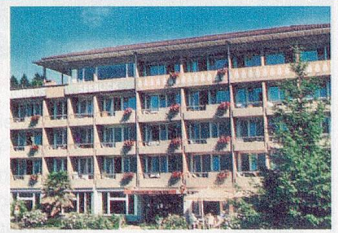
Für unsere Senioren  
ab 60 Jahren

8 Tage Erholung  
7 Übernachtungen  
mit Frühstück und  
fünf Mal Abendessen  
pro Person CHF 455.–

Wir freuen uns auf Sie.

Gasthof zur Waag, Hauptstrasse 25, 5330 Zurzach  
Telefon 056 249 33 22, Fax 056 249 33 54  
[www.gasthof-zur-waag.ch](http://www.gasthof-zur-waag.ch)

## KURHAUS SEEBLICK WEGGIS



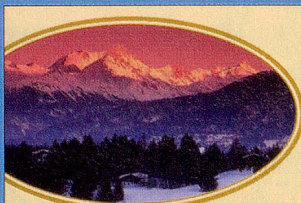
### Ihr Kurhaus an der Zentralschweizer Riviera

- Ruhig gelegen, wenige Gehminuten vom See
- Modern eingerichtete Zimmer mit See- oder Rigiblick
- Frühstücksbuffet, Auswahlmenüs, Diät- oder Schonkost ohne Aufpreis
- Eigener Kurarzt, Akupunktur, medizinische Betreuung rund um die Uhr
- Wellness-Angebot und Hallenbad in unmittelbarer Nähe
- Breites Kulturangebot in Weggis, eigenes Wochenprogramm

**Unser Hit: Inserat zeigen, 5 Tage bezahlen, 6 Tage bleiben!**

Information und Reservation: Telefon 041 392 02 02

[www.kurhaus-seeblick.ch](http://www.kurhaus-seeblick.ch) / [info@kurhaus-seeblick.ch](mailto:info@kurhaus-seeblick.ch)



## BELLA LUI

Sonne. Bergwelt. Wohlbefinden.

Ferien zum Durchatmen und Geniessen  
für Alleinstehende, Familien und Gruppen

Hotel\*\*\* Bella Lui | 3963 Crans-Montana  
Tel. 027 481 31 14 | [info@bellalui.ch](mailto:info@bellalui.ch) | [www.bellalui.ch](http://www.bellalui.ch)

## Hotel Bellevue\*\*\*, Wildhaus



Im schönen obersten Toggenburg,  
einzigartige Aussicht auf die Churfirsten.

Alle Zimmer mit DU/WC, Telefon, TV, Lift.  
Vorzügliche bürgerliche Küche, Zmorgebuffet.  
ZF ab CHF 55.–, HP ab CHF 77.– pro Tag

**Spezialaktion** bis Ende Nov.: Wanderwochen:  
1 Woche nur Zimmer ab CHF 280.– p.P.  
1 Woche Zimmer/Frühstück ab CHF 350.– p.P.

Familie E. und E. Feiss, 9658 Wildhaus,  
Telefon 071 999 12 42, Fax 071 999 37 26,  
[www.hotel-bellevue.ch](http://www.hotel-bellevue.ch)



## Hotel «Sunnehüsi» Krattigen

Das VCH-Hotel mit Atmosphäre  
**Preisgünstige Ferien über dem schönen Thunersee!**  
Der ideale Ferienort in jeder Jahreszeit.

Zentrale Lage für Ausflüge und Wanderungen.  
Geniessen Sie unseren zuvorkommenden Service und  
die feine Küche.

Lassen Sie sich verwöhnen! **Wir freuen uns auf Sie!**  
Hotel Sunnehüsi, Alte Gasse 10, 3704 Krattigen  
Telefon 033 654 92 92, Fax 033 654 19 76,  
E-Mail: [info@sunnehuesi.ch](mailto:info@sunnehuesi.ch)

Luft zum Er-Leben ... im

## «Wanderwunderland» Heiligenschwendi

Erholungs- oder Aktivferien hoch über  
dem Thunersee. Wandern zum Durchatmen  
in einem einzigartigen Gebiet.

**Attraktives Spezialangebot, ideal für Senioren**

Familie Silvia und Paul Lüthi-Oberholzer  
3625 Heiligenschwendi  
Tel. 033 243 21 21, Fax 033 243 21 28  
[www.alpenblickhotel.ch](http://www.alpenblickhotel.ch)



## Hotel Jakobsbad

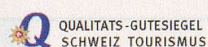
das Kurhaus  
für aktive Senioren  
und für individuelle  
Betreuung und Pflege



bietet zahlreiche Möglichkeiten  
der Erholung und Entspannung,  
ganz besonders auch über  
Weihnachten/Neujahr.

Ein buntes Programm, unter anderem mit Musik-  
vorträgen, kulinarischen Genüssen und mit Aus-  
flügen in die Winter- und Berglandschaft des  
Appenzellerlandes.

Verlangen Sie mit untenstehendem Talon oder  
telefonisch Unterlagen zu unserem Spezialangebot  
vom 22. Dezember bis 3. Januar.



Pflegeleistungen erwünscht:

JA  NEIN

**HOTEL JAKOBSBAD**  
9108 Gonten/Jakobsbad  
Telefon 071 794 12 33  
Telefax 071 794 14 45  
[www.hotel-jakobsbad.ch](http://www.hotel-jakobsbad.ch)

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

## HOTEL CRISTAL\*\*\* BRAUNWALD



Geniessen Sie ein paar Tage Ruhe und Erholung  
im schönen Braunwald, der Sonnenterrasse im  
Glarnerland. Erleben Sie gepflegte Gastlichkeit in  
zauberhafter Umgebung. Feine Küche. Geführte  
Wanderwochen, diverse Kursangebote. Profitieren  
Sie von unserem Jubiläumsangebot speziell für Sie:

**3 Tage HP CHF 260.–**  
**7 Tage HP CHF 550.–**

Familie H. Schilling-Kündig  
Telefon 055 643 10 45, Fax 055 643 12 44  
[www.hotel-cristal.ch](http://www.hotel-cristal.ch) • [info@hotel-cristal.ch](mailto:info@hotel-cristal.ch)

## In diesem Feld

könnte Ihr Touristikangebot  
bei 139 000 Leserinnen und Lesern  
einen Monat lang 4-farbig  
präsent sein.

Anzeigenschluss für die nächsten Ausgaben:  
Nr. 12/2005: Mittwoch, 2. November 2005  
Nr. 1-2/2006: Mittwoch, 30. November 2005

**Buchen Sie bei Jacqueline Senn,  
Telefon 052 266 98 11**

## VOLKSHEILBAD

### Ferien- und Kurhaus

Wir bieten günstige Ferien, damit Sie sich an Leib, Geist und Seele erholen!



- zentrale Lage (2 Min. Busstation)
- eigenes Thermalbad sowie Therapie- und Wellnessangebot
- familiäre Atmosphäre
- Preis: CHF 90.– bis CHF 140.– pro Person/Tag (inkl. Vollpension und Thermalbad)

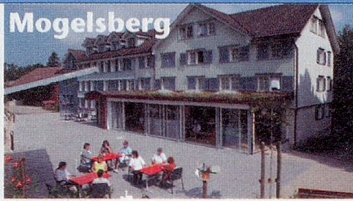
#### Sonderangebot:

**26. Oktober bis 30. November 2005**  
Eine Woche Wärme der Sonne und des Thermalwassers geniessen! 7 Übernachtungen, Halbpension und zwei Massagen CHF 650.– pauschal!

Weitere Informationen finden Sie unter der Homepage [www.volkshheilbad.ch](http://www.volkshheilbad.ch)  
Anmeldung: Volksheilbad, Postfach 34, 3954 Leukerbad  
Telefon 027 472 21 00, Fax 027 472 21 93, E-Mail: [volkshheilbad@bluewin.ch](mailto:volkshheilbad@bluewin.ch)

### Alters- und Pflegeheim Mogelsberg

- Kleinerer, familiärer Betrieb in ländlicher Umgebung
- Ferien-/Erholungsaufenthalt für Senioren oder Behinderte
- Individuelle Pflege/Betreuung
- Rollstuhlgängig
- Auf der Pflegeheimliste des Kt. SG
- VP Fr. 90.–/Tag, Zuschlag für Pflege separat



Alters- und Pflegeheim, Aeschstrasse 23, 9122 Mogelsberg  
Telefon 071 374 13 44, Fax 071 374 24 94, [a.zentrum@bluewin.ch](mailto:a.zentrum@bluewin.ch)



### Wir feiern 10 Jahre Hotel Les Orchidées in Leysin

Geniessen Sie das herrliche Alpenpanorama und das weltberühmte Klima von Leysin.

Wir offerieren Ihnen wie vor 10 Jahren 7 Nächte inkl. Frühstücksbuffet für 2 Personen CHF 770.–.

Das Hotel liegt 300 m vom Zentrum und 1 Min. von der Zahnradbahn Aigle-Leysin. Gültig für Mai, Juni, Juli, Sept. Kurtaxe CHF 3.80, Halbpension möglich.

Auskunft: Fam. Givel-Faes, Telefon 024 494 14 21, [www.Leysin.ch/orchidees](http://www.Leysin.ch/orchidees)

### Hotel Artos Interlaken Weihnachten und Neujahr

Haben Sie sich schon Gedanken gemacht wo und wie Sie die Festtage verbringen werden? Wir laden Sie herzlich ein, Weihnachten und Neujahr im Hotel Artos zu geniessen.

**Festtagsaktion: 11 Tage geniessen, 10 Tage bezahlen!**

Infos und Anmeldung Hotel Artos, Alpenstrasse 45, 3800 Interlaken,  
Telefon 033 828 88 44, [www.artos-hotel.ch](http://www.artos-hotel.ch), [mail@artos-hotel.ch](mailto:mail@artos-hotel.ch)

Valens ist ein kleines Bergdorf, eingefügt in eine herrliche Landschaft von Wäldern und Bergen. Es liegt sonnig und nebfrei auf 930 m über Meer oberhalb Bad Ragaz.



Ein Aufenthalt bei uns eignet sich besonders für Erholungssuchende und für Kur- und Wanderferien.

Herzlich willkommen!

Freier Eintritt in unser Thermalhallenbad 34°C, Sauna und Dampfbad.

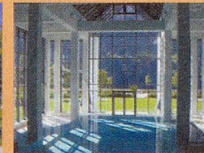
AKTUELL – «Verwöhntage in Valens» (3 bis 6 Nächte) ab CHF 150.– pro Nacht

Seniorenwoche «Wohlfühlwoche» (7 Nächte) ab CHF 980.–

«Relax-Weekend» (2 Nächte) ab CHF 299.–

Preis pro Person inkl. Halbpension, Zusatzleistungen, MwSt., Service und Taxen.

Gerne senden wir Ihnen die detaillierten Angebote wie auch unseren Prospekt zu.



Hotelresidenz Valens, 7317 Valens, Tel. 081 303 16 06, Fax 081 303 16 18, [www.klinik-valens.ch](http://www.klinik-valens.ch)

## In diesem Feld

könnte Ihr Touristikangebot bei 139 000 Leserinnen und Lesern einen Monat lang 4-farbig präsent sein.

**Buchen Sie bei Jacqueline Senn,  
Telefon 052 266 98 11.**

1854 LEYSIN, Waadtländer Alpen, 1350 m. Weltberühmtes Klima mit grandioser Alpenrundsicht



### HOTEL-PENSION LA PAIX

*Neue Energie tanken inmitten der Natur*

1 Minute von Bahn Aigle-Leysin: Bestens für nichtmotorisierte Gäste!

Heimeliges, gemütliches Familienhotel für Feinschmecker. Alle Sporte, Erholung, Wanderungen. Sehr sonnige Südlage. 1a-Landesküche.

7 Tage AHV-Pauschale für rüstige Senioren: Zimmer mit Dusche/WC, Radio, VP CHF 630.– (HP CHF 525.–). Plus 1 Tag gratis ausser Schulferien.

*Wir sprechen Deutsch*

Dokumentation:  
Telefon/Fax 024 494 13 75  
[www.hotelapaix.ch](http://www.hotelapaix.ch)



– 7 Tage Halbpension für Senioren im Doppelzimmer ab CHF 588.–

– **JASS- UND SKIWOCH**  
**11. bis 18. März 2006**  
**ab CHF 660.–**

– Gruppenpreise auf Anfrage

– Alle Zimmer mit Dusche oder Bad/WC, Radio, Telefon und TV

– Südzimmer mit Balkon und Blick zu den Churfürsten – Lift im Haus

– Warmwassersprudelbad, Sauna und Solarium

– Grosser Panoramawintergarten

Hotel Toggenburg, 9658 Wildhaus,

Tel. 071 998 50 10, Fax 071 998 50 11

## Grandioso

**Kommen Sie mit und geniessen Sie die Zauberhafte Mittags-Revue – Essen, Lachen, Geniessen ...**



**EUROPA PARK**

[www.europapark.de](http://www.europapark.de)

## Donnerstag, 15. Dezember

Spezialpreis für Leute mit Lebenserfahrung

**Fr. 109.–**

### Inbegriffen:

- Bequeme Busreise • Park Eintritt
- Grandioso-Revue Showprogramm • 3 Gang Essen

### Einsteigeorte:

- 08.30 h Zürich, Sihlquai
- 08.50 h Baden, AZ Hochhaus
- 09.15 h Windisch, Eurobus Terminal, Gratis Parkplätze
- 10.00 h Basel, Badischer Bahnhof
- 18.30 h Rückfahrt ab Rust



Beratung und Buchung

**Tel. 056 461 63 63**

**oder [www.rustexpress.ch](http://www.rustexpress.ch)**